|  |  |
| --- | --- |
| **Oficina de Normalización de las Telecomunicaciones** | **logo_S_** |
|  |  |

Ginebra, 11 de septiembre de 2014

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ref.:  Contacto:  Tel.: Fax: | **Circular TSB 116**  TSB Workshops/EC  Erica Campilongo  +41 22 730 6363 +41 22 730 5853 | - A las Administraciones de los Estados Miembros de la Unión;  - A los Miembros del Sector UIT-T;  - A los Asociados del UIT-T; - A las Instituciones Académicas del UIT-T |
| Correo-e: | [greenstandard@itu.int](mailto:greenstandard@itu.int) | **Copia**:  - A los Presidentes y Vicepresidentes de las Comisiones de Estudio del UIT-T;  - Al Director de la Oficina de Desarrollo de las Telecomunicaciones;  - Al Director de la Oficina de Radiocomunicaciones;  - A las Administraciones de los Estados Miembros de la COI de la UNESCO; y  - A las Administraciones de los Estados Miembros de la OMM |

|  |  |
| --- | --- |
| Asunto: | **Taller de la UIT sobre "Sistemas de cable ecológicos: nuevos acontecimientos y proyecto de demostración"  Singapur, 16-17 de octubre de 2014** |

Muy Señora mía/Muy Señor mío:

1 En nombre de la Unión Internacional de Telecomunicaciones (UIT), la Comisión Oceanográfica Intergubernamental de la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (COI de la UNESCO) y la Organización Meteorológica Mundial (OMM), deseo informarle que el cuarto taller anual del Grupo Especial Mixto UIT/OMM/COI DE LA UNESCO sobre sistemas de cable verdes, dedicado al tema "**Sistemas de cable ecológicos: nuevos acontecimientos y proyecto de demostración**'', se celebrará en Singapur los días 16 y 17 (por la mañana) de octubre de 2014.

El Taller se celebrará en el Centro para la Investigación del Clima de Singapur (CCRS), y actuará como amable anfitrión el Servicio Meteorológico de Singapur.

El Taller se centrará en los pasos estratégicos para el desarrollo e implantación de un proyecto piloto de cable ecológico en alta mar, adaptado para el seguimiento del clima y la alerta en caso de catástrofe, explorando las necesidades científicas y sociales, los nuevos requisitos de ingeniería tecnológica de las normas sobre sensores y protocolos de prueba, además de las implicaciones jurídicas.

El Taller irá seguido por la reunión plenaria del Grupo Especial Mixto (JTF) UIT/OMM/COI DE LA UNESCO sobre sistemas de cable verdes el día 17 (por la tarde) de octubre de 2014.

El Taller del JTF se coordinará con la Conferencia de **Submarine Networks World (SNW)** (<http://www.terrapinn.com/conference/submarine-networks/index.stm>). El segundo día de la conferencia del SNW se dedicará una sesión al JTF. Los miembros del JTF que participen tanto en el taller/sesión plenaria del JTF y en la Conferencia del SNW se beneficiarán de un descuento del 15 % en la cuota de inscripción del SNW introduciendo el código de descuento "GHGR" tras introducir todos los detalles en la página de inscripción del SNW (<https://secure.terrapinn.com/V5/step1.aspx?E=6495>).

2 Los debates se celebrarán únicamente en inglés.

3 La participación está abierta a los Estados Miembros, a los Miembros de Sector, a los Asociados y a las Instituciones Académicas de la UIT, a los Estados Miembros de la COI de la UNESCO y de la OMM, y a cualquier persona de un país que sea Miembro de la UIT y desee contribuir a los trabajos. La participación en el taller es gratuita pero no se otorgará ninguna beca.

4 La información relativa al Taller, incluido un programa provisional, puede consultarse en el sitio web del evento en la dirección <http://www.itu.int/en/ITU-T/Workshops-and-Seminars/jtf-itu-wmo-unesco-ioc/Pages/default.aspx>.

5 A fin de que la TSB pueda tomar las disposiciones necesarias para la organización del taller, le agradecería que se inscribiese a la mayor brevedad posible a través del formulario en línea disponible en el sitio web del evento, y **a más tardar** *el 8 de octubre de 2014.* **Le ruego tenga presente que la preinscripción de los participantes en el taller se realiza exclusivamente *en línea***.

6 Le recordamos que los ciudadanos procedentes de ciertos países necesitan visado para entrar y permanecer en Singapur. Ese visado debe obtenerse en la oficina (embajada o consulado) que representa a Singapur en su país o, en su defecto, en la más próxima a su país de partida.

Atentamente,

Malcolm Johnson  
Director de la Oficina de Normalización  
de las Telecomunicaciones